

2007. február 14., szerda

## I. MELLÉKLET

## A SZAVAZÁS EREDMÉNYE

## Rövidítések és jelek magyarázata

+	elfogadva
-	elutasítva
↓	tárgytalan
V	visszavonva
NSz (... , ... , ...)	név szerinti szavazás (mellette, ellene, tartózkodás)
ESz (... , ... , ...)	elektronikus szavazás (mellette, ellene, tartózkodás)
rész.	részenkénti szavazás
kül.	külön szavazás
mód.	módosítás
MM	megegyezéssel módosítás
MR	megfelelő rész
T	törlő módosítás
=	azonos módosítások
bek.	bekezdés
fr. bek.	francia bekezdés
preb.	preambulumbekkezdés
ÁLL. IND.	állásfoglalásra irányuló indítvány
KÖZ. ÁLL. IND.	közös állásfoglalásra irányuló indítvány
TITK.	titkos szavazás

### 1. Az európai országoknak a CIA által foglyok szállítására és illegális fogva tartására való feltételezett használata

Záró jelentés: Giovanni Claudio FAVA (A6-0020/2007)

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
(1) bek.	76	UEN		-	
(1) bek. után	38	UEN		-	
	39	UEN	NSz	-	274, 388, 29
(2) bek.	77T	UEN		-(*)	
(3) bek.	78	UEN		-(*)	
(4) bek.	79T	UEN		-(*)	
(5) bek.	80T	UEN		V	
	246	UEN		-(*)	
(5) bek. után	40	UEN		-(*)	
(6) bek.	81	UEN		-(*)	

2007. február 14., szerda

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
(7) bek.	82T	UEN		- (*)	
(8) bek.	83	UEN		- (*)	
(9) bek.	84	UEN		- (*)	
(11) bek.	85T	UEN		- (*)	
(12) bek.	86T	UEN		- (*)	
	247	UEN		- (*)	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	rész.		
			1/ESz	+	559, 96, 26
			2/ESz	+	352, 274, 52
(13) bek.	87T	UEN		- (*)	
	2	PPE-DE		-	
(14) bek.	88T	UEN		-	
(15) bek.	89	UEN		- (*)	
	217	PSE		+	
(15) bek. után	267	GUE/NGL		-	
(16) bek.	90T	UEN		- (*)	
(17) bek.	91	UEN		- (*)	
(18) bek.	3	PPE-DE		-	
(20) bek.	92T	UEN		-	
(21) bek.	93T	UEN		- (*)	
(22) bek.	94	UEN		- (*)	
(23) bek.	95T	UEN		- (*)	
(24) bek.	96= 248=	UEN UEN		- (*)	
(25) bek.	4=	PPE-DE		-	
	41=	UEN		-	
	97=	UEN		V	
(26) bek.	98	UEN		-	
(27) bek.	42T= 99T=	UEN UEN		V	
	218	PSE		+	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>		↓	
(28) bek.	100T	UEN		-	
(28) bek. után	44	UEN		- (*)	

## 2007. február 14., szerda

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
(29) bek.	43T	UEN		- (*)	
	5	PPE-DE		-	
	101	UEN		V	
(30) bek.	249	UEN		- (*)	
(34) bek.	102	UEN		- (*)	
(36) bek.	103	UEN		- (*)	
	6	PPE-DE		-	
(38) bek.	45T= 104T=	UEN UEN		V	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	rész.		
			1	+	
			2/ESz	+	373, 307, 13
(39) bek.	105	UEN		- (*)	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	rész.		
			1	+	
			2/ESz	+	377, 287, 11
(40) bek.	106T	UEN		- (*)	
(41) bek.	107T	UEN		- (*)	
(42) bek.	46	UEN		-	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	rész.		
			1	+	
			2/ NSz	+	377, 279, 33
(43) bek.	108	UEN		- (*)	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül/ESz	+	357, 318, 21
(44) bek.	109T	UEN		-	
(44) bek. után	259	GUE/NGL	rész.		
			1	+	
			2	-	
(46) bek.	110T	UEN		- (*)	
(46) bek. után	7	PPE-DE		-	
	8	PPE-DE		-	
(47) bek.	9	PPE-DE	ESz	-	309, 379, 19
(48) bek.	111T	UEN		- (*)	
	250	UEN		- (*)	
	10	PPE-DE	ESz	+	469, 182, 8
	47	UEN		- (*)	

2007. február 14., szerda

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
(49) bek.	112	UEN		- (*)	
(50) bek.	113	UEN		-	
(50) bek. után	260	GUE/NGL	NSz	-	95, 529, 34
(51) bek.	114	UEN		-	
(52) bek.	115	UEN		-	
(53) bek.	11	PPE-DE		-	
(54) bek.	116	UEN		- (*)	
	219	PSE		+	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>		↓	
(55) bek.	117T	UEN		- (*)	
(56) bek.	118T	UEN		- (*)	
(57) bek.	119T	UEN		- (*)	
(58) bek.	120	UEN		- (*)	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	rész.		
			1	+	
			2	+	
(59) bek.	48T	UEN	NSz	-	333, 361, 17
	121	UEN		-	
(60) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	ESz	+	396, 304, 11 <b>szóban módosítva</b>
	122	UEN		- (*)	
(61) bek.	123	UEN		- (*)	
(61) bek. után	261	GUE/NGL		V	
(62) bek.	124	UEN		-	
(63) bek.	125	UEN		- (*)	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül/ESz	+	374, 296, 24
(64) bek.	126T	UEN		- (*)	
(65) bek.	127T	UEN		- (*)	
(66) bek.	128	UEN		- (*)	
	57	UEN		- (*)	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	rész.		
			1/ESz	+	587, 80, 19
			2/ESz	-	234, 306, 17
(66) bek. után	269	GUE/NGL	NSz	-	47, 583, 61

## 2007. február 14., szerda

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
(67) bek.	220	PSE	NSz	+	456, 207, 30
	129	UEN		- (*)	
	bek.	<i>eredeti szöveg</i>	kül.	↓	
(67) bek. után	29	ALDE	ESz	+	510, 117, 14
(68) bek.	130T	UEN		- (*)	
	bek.	<i>eredeti szöveg</i>	rész.		
			1	+	
			2	+	
(69) bek.	131T	UEN		- (*)	
(70) bek.	132T	UEN		- (*)	
(71) bek.	133T	UEN	NSz	-	250, 299, 11
(72) bek.	134T	UEN		- (*)	
(73) bek.	135T	UEN		- (*)	
(74) bek.	136T	UEN		- (*)	
(75) bek.	137T	UEN		- (*)	
(76) bek.	138T	UEN		- (*)	
	221	PSE	NSz	+	485, 75, 21
(77) bek.	139T	UEN		- (*)	
	12	PPE-DE	NSz	+	446, 146, 15
	222	PSE		↓	
(78) bek.	13	PPE-DE	rész.		
			1	+	
			2/ESz	-	279, 343, 17
	140	UEN		- (*)	
	58	UEN		- (*)	
79. bek.	141	UEN		- (*)	
(80) bek.	142T	UEN		- (*)	
(81) bek.	143T	UEN		- (*)	
	37	Verts/ALE	ESz	+	333, 280, 11
	223	PSE		↓	
(82) bek.	224	PSE	rész.		
			1	+	
			2	+	
	144	UEN		- (*)	
(82) bek. után	268	GUE/NGL	ESz	+	319, 279, 5
(83) bek.	145	UEN		- (*)	

2007. február 14., szerda

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek	
(84) bek.	225	PSE	rész.			
			1	+		
			2/ NSz	+	580, 69, 23	
bek.	<b>eredeti szöveg</b>		↓			
(85) bek.	146	UEN		- (*)		
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	NSz	+	375, 245, 46	
(86) bek.	147T	UEN		- (*)		
(89) bek.	148T	UEN		- (*)		
(91) bek.	149	UEN		- (*)		
(92) bek.	150T	UEN		- (*)		
(93) bek.	151	UEN		- (*)		
(94) bek.	14	PPE-DE	rész.			
			1	+		
			2	-		
	152	UEN		- (*)		
	59	UEN		- (*)		
(95) bek.	153T	UEN		- (*)		
(96) bek.	154	UEN		- (*)		
(97) bek.	155	UEN		- (*)		
(98) bek.	156	UEN		- (*)		
(100) bek. után	262	GUE/NGL		-		
(101) bek.	157T	UEN		V		
	60	UEN		- (*)		
(101) bek. után	263	GUE/NGL	NSz	-	160, 496, 24	
(102) bek.	158	UEN		- (*)		
(103) bek.	226	PSE		+		
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>		↓		
(103) bek. után	30	ALDE		+		
(104) bek.	160	UEN		- (*)		
(105) bek.	161	UEN		- (*)		
			bek.	<b>eredeti szöveg</b>	rész.	
					1	+
				2	-	
(106) bek.	162	UEN		- (*)		
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	-		

## 2007. február 14., szerda

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
(107) bek.	163	UEN		- (*)	
	61	UEN		- (*)	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	rész.		
			1	+	
2	-				
(108) bek.	164	UEN		- (*)	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül/ESz	+	394, 278, 15
(109) bek.	165	UEN		- (*)	
	227	PSE		-	
(110) bek.	166T	UEN		- (*)	
	31	ALDE		+	<b>szóban módosítva</b>
(111) bek.	167	UEN		- (*)	
(112) bek.	168T	UEN		- (*)	
(113) bek.	169T	UEN		- (*)	
(114) bek.	15	PPE-DE	rész.		
			1	+	
			2/ESz	-	273, 376, 16
	170	UEN		- (*)	
	228	PSE	NSz	-	295, 375, 29 <b>kiegészítés</b>
	62	UEN		- (*)	
(115) bek.	171	UEN		-	
	229	PSE	ESz	+	487, 200, 17
(115) bek. után	230	PSE		+	
(116) bek.	231	PSE		+	
(116) bek. után	270	GUE/NGL		-	
(118) bek.	172	UEN		-	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül/ESz	-	295, 396, 17
(119) bek.	16	PPE-DE	rész.		
			1	+	
			2	-	
	232	PSE		↓	
	173	UEN		V	
	63	UEN		- (*)	
(120) bek.	233	PSE		+	
	174	UEN		↓	

2007. február 14., szerda

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – érvényesítések
(120) bek. után	265	GUE/NGL	NSz	-	50, 584, 60
	266	GUE/NGL	NSz	-	45, 590, 53
(122) bek.	175	UEN		V	
(123) bek.	17	PPE-DE	rész.		
			1	+	
			2	-	
	176	UEN		V	
(124) bek.	177	UEN		V	
(125) bek.	178T= 258T=	UEN PPE-DE	ESz	- (*) -	301, 377, 17
(126) bek.	179T	UEN		V	
(127) bek.	18	PPE-DE	rész.		
			1	+	
			2	-	
	180	UEN		- (*)	
	64	UEN		- (*)	
	234	PSE	NSz	+	359, 328, 14 <b>kiegészítés</b>
(128) bek.	19	PPE-DE	rész.		
			1	+	
			2	-	
	181	UEN		- (*)	
	65	UEN		- (*)	
	235	PSE	NSz	+	362, 314, 15 <b>kiegészítés</b>
(129) bek.	182	UEN		- (*)	
(130) bek.	35= 236=	ALDE		V	
		PSE		-	
	183	UEN		- (*)	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	rész.		
			1	+	
2			-		
3	-				
(131) bek.	36= 237=	ALDE PSE		+	
(132) bek.	184	UEN		- (*)	
(133) bek.	185	UEN		- (*)	

## 2007. február 14., szerda

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
(134) bek.	186	UEN		- (*)	
(136) bek.	187	UEN		- (*)	
(138) bek.	188T	UEN		- (*)	
(139) bek.	189	UEN		- (*)	
(141) bek.	66	UEN		- (*)	
	190	UEN		- (*)	
(142) bek.	191	UEN		- (*)	
(143) bek.	192	UEN		- (*)	
(144) bek.	193	UEN		- (*)	
(145) bek.	194T	UEN		- (*)	
(146) bek.	195T	UEN		- (*)	
(147) bek.	196	UEN		- (*)	
	20	PPE-DE	ESz	+	531, 163, 15
(149) bek.	197	UEN		- (*)	
(151) bek.	198T	UEN		- (*)	
	21	PPE-DE		-	
(152) bek.	199T	UEN		- (*)	
(153) bek.	200T	UEN		- (*)	
(154) bek.	201T	UEN		- (*)	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	rész.		
			1	+	
			2	+	
			3	+	
(155) bek.	202T	UEN		- (*)	
(156) bek.	203T	UEN		- (*)	
(157) bek.	204T	UEN		- (*)	
(158) bek.	32	ALDE		+	
(159) bek.	205T	UEN		- (*)	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	rész.		
			1	+	
			2	+	
(160) bek.	206	UEN		- (*)	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	rész.		
			1	+	
			2	+	

2007. február 14., szerda

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
(161) bek.	207	UEN		- (*)	
	239	PSE		+	
	bek.	<i>eredeti szöveg</i>		↓	
(162) bek.	22	PPE-DE	rész.		
			1	+	
			2	-	
	208	UEN		- (*)	
	67	UEN		- (*)	
(163) bek.	240	PSE		+	
	209	UEN		- (*)	
(164) bek.	33	ALDE	rész.		
			1	-	
			2	-	
	23	PPE-DE	ESz	-	304, 376, 21
	241	PSE	ESz	-	313, 370, 18
	49	UEN		- (*)	
(165) bek.	50	UEN		- (*)	
(167) bek.	51	UEN		- (*)	
(168) bek.	52	UEN		- (*)	
	251	UEN		- (*)	
(169) bek.	252	UEN		- (*)	
	24	PPE-DE	rész.		
			1	+	
			2	-	
68	UEN		- (*)		
(170) bek.	53	UEN		- (*)	
(174) bek.	54T	UEN		- (*)	
(174) bek. után	253	UEN		- (*)	
(175) bek.	55	UEN		-	
	254	UEN		- (*)	
(176) bek.	56T	UEN		- (*)	
(178) bek.	264	GUE/NGL	NSz	-	88, 598, 21
	34	ALDE	rész.		
			1	-	
			2	↓	
	25	PPE-DE	NSz	-	304, 387, 15
	238	PSE	NSz	+	356, 323, 18
bek.	<i>eredeti szöveg</i>		↓		

## 2007. február 14., szerda

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
(179) bek.	69T	UEN	NSz	-	293, 383, 23
(183) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(184) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(185) bek.	210	UEN		-	
(186) bek.	255	UEN		- (*)	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül/ESz	+	488, 166, 11
(187) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	rész.		
			1	+	
			2	+	
(188) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(189) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(190) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(191) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(192) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(193) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(194) bek. első fr. bek.	26	PPE-DE	ESz	+	519, 167, 12
(194) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>		↓	
(195) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(196) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(197) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(198) bek.	27	PPE-DE		+	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>		↓	
(199) bek.	28	PPE-DE		+	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>		↓	
(200) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(201) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(202) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(203) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	rész.		
			1	+	
			2	+	
(204) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(205) bek.	244	PSE		+	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>		↓	
(206) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(207) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(208) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	

2007. február 14., szerda

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
(209) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(210) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(211) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(212) bek.	242	PSE		+	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>		↓	
(213) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(214) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(215) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(216) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(217) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(218) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(219) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(220) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(221) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(222) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(223) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(224) bek.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
(225) bek.	212	UEN		-	
	256	UEN		- (*)	
(226) bek.	213	UEN		-	
	243	PSE	NSz	+	530, 159, 14
(227) bek.	214	UEN		-	
(228) bek.	215	UEN		-	
	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	rész.		
			1	+	
2	+				
(229) bek.	216	UEN		-	
B. preb.	bek.	<b>eredeti szöveg</b>	kül.	+	
C. preb.	70/ javT	UEN		- (*)	
D. preb.	71	UEN		-	
	245	UEN		- (*)	
G. preb.	72T	UEN	NSz	- (*)	
H. preb.	73	UEN		-	

**2007. február 14., szerda**

Tárgy	Mód. sz.	Szerző	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
H. preb. után	1	PPE-DE	rész.		
			1	+	
			2	-	
I. preb.	74	UEN		- (*)	
I. preb. után	257	PPE-DE	ESz	+	455, 101, 15
K. preb.	75	UEN		- (*)	
<b>szavazás: állásfoglalás (egészében)</b>			NSz	+	382, 256, 74

(\*) Ezeket a módosításokat három külön tömbben bocsátották szavazásra.

A 211. módosítás elfogadhatatlan az eljárási szabályzat 151. cikke (1) bekezdésének c) pontja értelmében.

A 159. módosítást törölték.

*Külön szavazásra irányuló kérelmek*

ALDE: (103) bek.

PSE: (67) bek.

UEN: (186)–(224) bek.

PPE-DE: B. preb., (43), (60), (63), (67), (85), (106), (108), (118), (183), (184), (191) és (195) bek.

GUE/NGL: (211) bek.

*Név szerinti szavazásra irányuló kérelmek*

ALDE: zárószavazás

GUE/NGL: 39., 72., 228., 234., 235., 260., 263., 264., 265. és 266. mód.

PSE: 220. és 221. mód.

PPE-DE: (42) bek. 2. rész, (85) bek., 12., 25., 48., 69., 133., 220., 221., 225/2. rész, 238., 243., 266. és 269. mód.

VertsALE: zárószavazás

*Részenkénti szavazásra irányuló kérelmek*

ALDE

**(130) bek.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: „és elítéli azt a tényt, hogy Belgium nem folytatott alapos vizsgálatot” és „egyértelműen”

2. rész: „és elítéli azt a tényt, hogy Belgium nem folytatott alapos vizsgálatot”

3. rész: „egyértelműen”

GUE/NGL

**33. mód.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: „sem megerősíteni,”

2. rész: a fenti szövegrész

**34. mód.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: „sem megerősíteni,”

2. rész: a fenti szövegrész

**224. mód.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: „tudomásul veszi azt, ... hatóságok nem vettek részt az illegális emberrablásban;”

2. rész: a fenti szövegrész

PSE

**1. mód.**

1. rész: „mivel a nemzetközi és ... elleni hatékony jogi eszközöket”
2. rész: „annak érdekében, hogy a terrorizmus új formáiból következő kihívásoknak megfeleljünk,”

**13. mód.**

1. rész: a módosítás szövege a törlés nélkül
2. rész: a törlés

**14. mód.**

1. rész: a módosítás szövege a törlés nélkül
2. rész: a törlés

**15. mód.**

1. rész: a módosítás szövege a törlés nélkül
2. rész: a törlés

**16. mód.**

1. rész: a módosítás szövege a törlés nélkül
2. rész: a törlés

**17. mód.**

1. rész: a módosítás szövege a törlés nélkül
2. rész: a törlés

**18. mód.**

1. rész: a módosítás szövege a törlés nélkül
2. rész: a törlés

**19. mód.**

1. rész: a módosítás szövege a törlés nélkül
2. rész: a törlés

**22. mód.**

1. rész: a módosítás szövege a törlés nélkül
2. rész: a törlés

**24. mód.**

1. rész: a módosítás szövege a törlés nélkül
2. rész: a törlés

**259. mód.**

1. rész: „megjegyi, hogy az USA legfelső bíróságának ... kellett, hogy szállítsák;”
2. rész: „éppen ezért valószínűnek tartja ... voltak fogva tartottak;”

PPE-DE

**(12) bek.**

1. rész: „üdvözlí az Egyesült Államok ... kiadási program kérdésében;”
2. rész: „megjegyi, hogy ez még inkább ... munkájának létjogosultságát;”

**(38) bek.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: „néhány egyesült államokbeli ... szándékosan keltett zavar ellenére”
2. rész: a fenti szövegrész

**(39) bek.**

1. rész: „elítéli a rendkívüli kiadást, ... küzdelemben használt törvénytelen eszközt;”
2. rész: „elítéli továbbá azt, hogy ... több alkalommal elfogadták és eltitkolták e gyakorlatot;”

**(42) bek.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: „amihez hozzá kell adni ... eddig meg nem határozott számát;”
2. rész: a fenti szövegrész

**2007. február 14., szerda****(58) bek.**

1. rész: „elítéli az Abu Omar rendkívüli ... valamint számítógépek elkobzását;”
2. rész: „hangsúlyozza, hogy ezen újságírók ... bizottság munkájára nézve;”

**(66) bek.**

1. rész: „megjegyzi, hogy összesen ... fogolyszállítások útvonalaihoz kapcsolhatók;”
2. rész: „sajnálátát fejezi ki amiatt, ... Mohammed El-Zari kiutasítására használta azokat;”

**(68) bek.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: „igen értékes”
2. rész: a fenti szövegrész

**(105) bek.**

1. rész: „sajnálja, hogy Maszád Omer ... vádemelés nélkül szabadon bocsátották;”
2. rész: „emlékeztet arra, hogy ... vádemelés nélkül lezártak;”

**(107) bek.**

1. rész: „elítéli Gamal Menshawi, ... nélkül titokban fogva tartották;”
2. rész: „emlékeztet arra, hogy ... soha nem merültek fel vádak;”

**(154) bek.**

1. rész: „sajnálja, hogy a befogadó ... az amerikai katonai támaszpontokat;”
2. rész: „ugyanakkor emlékeztet arra, hogy ... katonai támaszpontok is beletartoznak;” kivéve: „ugyanakkor”
3. rész: „ugyanakkor”

**(159) bek.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: „sajnálja, hogy a román ... az ideiglenes bizottságnak;”
2. rész: a fenti szövegrész

**(160) bek.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: „és hogy hét utasának a balesetet követően nyoma veszett;”
2. rész: a fenti szövegrész

**(187) bek.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: „vagy lakosaik”
2. rész: a fenti szövegrész

**(203) bek.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: „lehetőleg uniós kereteken belül;”
2. rész: a fenti szövegrész

**(228) bek.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: „nemcsak akkor” és „ha a közvetlen felelősség ... pozitív kötelezettségének betartását;”
2. rész: a fenti szövegrészek

**225. mód.**

1. rész: A teljes szöveg, kivéve: „azonban ezt a német hatóságok nem fogadták el;”
2. rész: a fenti szövegrész

**Egyéb**

Ignasi Guardans Cambó, az ALDE képviselőcsoport nevében, a 31. módosításhoz szóbeli módosítást terjesztett elő, melyet José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, a PPE-DE képviselőcsoport nevében kiegészített:

(110) köszönetét fejezi ki a spanyol nemzeti bíróság (Audiencia Nacional) főügyészének, Javier Zaragoza-nak és ügyészének, Vicente González Motának az ideiglenes bizottságnak nyújtott beszámolójukért és elismerését fejezi ki az általuk lefolytatott vizsgálat kapcsán, amelyből kiderül, hogy rendkívüli kiadati programjának végrehajtása során a CIA járatok tranzitállomásaként európai reptereket használt fel; az ügyészeket a Háled el-Mászri rendkívüli kiadati során használt repülőgépek leszállóhelyeinek további kivizsgálására buzdítja; tudomásul veszi a spanyol hatóságok által a nemzeti bíróság (Audiencia Nacional) bírójának kérelme alapján hozott döntést, amellyel feloldották a titkosszolgálatok birtokában lévő, a CIA által üzemeltetett repülőgépek spanyol repülőter-használatáról szóló titkos dokumentumok titkosítását;

2007. február 14., szerda

Giovanni Claudio Fava, a PSE képviselőcsoportja nevében, szóbeli módosítást terjesztett elő a (60) bekezdéshez:

(60) sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy az előző olasz kormány titkosított egy olyan, a terrorizmus elleni küzdelem keretében megvalósuló olasz-amerikai együttműködéssel kapcsolatos dokumentumot, amely segítette volna az Abu Omar rendkívüli kiadatása ügyében folyó vizsgálatot, a jelenlegi pedig fentartotta e dokumentumok titkosságát;

A PSE képviselőcsoportja javasolta, hogy:

- a 228. módosításról a 15. módosítás kiegészítéseként szavazzanak, amely a második részben szereplő törlés helyébe lép;
- a 234. módosításról a 18. módosítás kiegészítéseként szavazzanak, amely a második részben szereplő törlés helyébe lép;
- a 235. módosításról a 19. módosítás kiegészítéseként szavazzanak, amely a második részben szereplő törlés helyébe lép.

## 2. A Moldovának nyújtott makroszintű pénzügyi támogatás \*

Jelentés: GLATTFELDER Béla (A6-0013/2007)

Tárgy	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
<b>egyetlen szavazás</b>		+	

## 3. A nagy távolságra vándorló fajok egyes állományainak védelmét célzó technikai intézkedések \*

Jelentés: Rosa MIGUÉLEZ RAMOS (A6-0476/2006)

Tárgy	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
<b>egyetlen szavazás</b>		+	

## 4. Eresztőhálók \*

Jelentés: Rosa MIGUÉLEZ RAMOS (A6-0014/2007)

Tárgy	NSz stb.	Szavazat	NSz/ESz – észrevételek
<b>egyetlen szavazás</b>	NSz	+	663, 17, 10

Név szerinti szavazásra irányuló kérelmek

PPE-DE: zárószavazás